



Torre e Casa Campatelli



Guida "Bene FAI per tutti".

Guida di lettura facilitata
per le persone con disabilità intellettiva.



Bene FAI per tutti

Accessibile alle persone con disabilità intellettiva



IDEATO E REALIZZATO DA:



CON LA:



CON IL SOSTEGNO DI:



Questa guida ti aiuterà a visitare questo Bene del FAI

Bene vuol dire cosa di valore.

FAI vuol dire Fondo Ambiente Italiano.

Il FAI si prende cura di tanti Beni.

Questi Beni sono ville, castelli, boschi e giardini.

Questo Bene si chiama Casa Campatelli.

Questo Bene si trova vicino a Siena.

Questa guida ti spiegherà:

- quello che vedrai
- cosa puoi fare dentro e fuori la Casa
- come chiedere aiuto.

Questa guida è scritta in modo semplice per aiutare tutte le persone a visitare la Casa.

Questa guida vuole aiutare le persone ad imparare cose nuove.

In questa guida puoi trovare:

- la storia sociale per aiutarti a visitare la Casa
- la spiegazione di cos'è questa Casa
- la spiegazione di 5 stanze della Casa
- una mappa sensoriale che ti fa vedere dove ci sono molte persone e dove puoi toccare, annusare o ascoltare della musica. Sulla stessa mappa i numeri indicano dove sono i posti che vedrai
- la spiegazione con i simboli di cos'è questa Casa.

**Storia sociale per visitare
Casa Campatelli**

Per iniziare la visita di Casa Campatelli entra nel portone.
Entra nella porta accanto al grande vaso.



Ti trovi in biglietteria.

In fondo alla stanza ci sono delle persone che ti accolgono.



A queste persone puoi chiedere informazioni e la borsa con i manici verdi.



La borsa contiene la guida "Bene FAI per tutti" e dei sacchetti colorati.



La guida e i sacchetti servono per capire meglio quello che c'è nelle stanze.

Esci dalla biglietteria.

Se hai bisogno del bagno è vicino alle scale.

Cammina piano.

Parla con un tono di voce basso.

Se hai bisogno di mangiare o bere, puoi uscire e rientrare quando vuoi.

Nelle stanze puoi trovare molte persone.

Puoi fare le fotografie.

Non puoi toccare gli oggetti.

Se hai bisogno d'aiuto chiedi alle persone con il cartellino.



Sali le scale.

Sei al primo piano.

Entra nella porta centrale.



Visita le stanze della Casa.



Quando hai finito la visita esci dalla porta con scritto USCITA e scendi le scale.



Dai la borsa alle persone in biglietteria.

Saluta ed esci dalla casa.

Se ti è piaciuta la visita puoi tornare quando vuoi.

Che cos'è Casa Campatelli

Casa Campatelli è una casa molto antica.

Attaccata alla casa c'è una torre di pietra grigia.

La casa si trova in un paese che si chiama San Gimignano.

San Gimignano è un paese piccolo in campagna.

A San Gimignano ci sono tante torri.

Le torri sono belle e molte persone vengono a vederle.



Casa Campatelli era la casa della famiglia Campatelli.

La famiglia Campatelli era molto ricca.

Nella casa ci sono tante stanze.

Nelle stanze ci sono i mobili, gli oggetti e le fotografie della famiglia Campatelli.



Dopo avere abitato nella casa per molti anni, la famiglia Campatelli ha regalato la casa al FAI.

Il FAI è il Fondo Ambiente Italiano.

Grazie al FAI tutti ora possono visitare questa casa.

Le stanze di Casa Campatelli

Sala 1 – SALONE

Sei nel salone di Casa Campatelli.

Il salone è la stanza più grande e importante della Casa.

Nel salone la famiglia Campatelli incontrava gli amici.

Al centro del salone c'è un tavolo rotondo.

Sopra il tavolo c'è una fotografia di una donna.

La donna è Lydia Campatelli.

Lydia Campatelli era la proprietaria di questa casa.

La famiglia di Lydia era ricca perché vendeva oggetti in alabastro.

L'alabastro è una pietra chiara.

In questo salone ci sono due vasi in alabastro sopra il camino.

Puoi toccare gli oggetti in alabastro che trovi nel sacchetto rosso.



Sala 2 – SALOTTINO

Sei in un piccolo salotto chiamato salottino.

Nel salottino Lydia stava insieme alla sua famiglia.

Nel salottino si leggevano libri.

Accanto alle finestre ci sono molti libri colorati.

Nel salottino si giocava a carte.

Al centro della stanza c'è una sedia rossa strana.

Su questa sedia ci si sedeva per giocare a carte.

Se vuoi, puoi chiedere alle persone con il cartellino di farti vedere come si usa.

Nel salottino si ascoltava musica.

Nel salottino ci sono un pianoforte e una vecchia radio.

Puoi ascoltare anche tu la musica che piaceva a Lydia.



Sala 3 - STUDIO

Questa stanza era lo studio del padre di Lydia.

Il padre di Lydia si chiamava Vincenzo.

Vincenzo era un dentista.

Vincenzo ha scritto molti libri.

Alcuni di questi libri sono in questa stanza.



Sala 4 - CAMERA DA LETTO

Sei nella camera da letto dei genitori di Lydia.

I genitori di Lydia si chiamavano Vincenzo ed Emilia.

Nella stanza puoi vedere una culla.

Nella culla dormiva Lydia quando era piccola.

Nella stanza ci sono molti oggetti della famiglia.

Accanto alla porta c'è l'appendiabiti del papà Vincenzo.

Vicino alla finestra c'è un grande specchio.

Sul tavolo al centro della stanza ci sono libri per bambini.

Questi libri erano di Lydia.

Sul tavolo c'è anche una teiera.

Lydia beveva il tè con la mamma.

Puoi aprire la teiera e sentire il profumo del tè.



Sala 5 – SALA DA PRANZO

Sei nella sala da pranzo.

Lydia e la sua famiglia si sedevano intorno al tavolo e mangiavano insieme.

In questa stanza ci sono molti quadri fatti dallo zio di Lydia.

Lo zio di Lydia si chiamava Guido Peyron.

Guido Peyron era un pittore e gli piaceva cucinare.

Tra le due finestre puoi vedere due fotografie di Guido.

Quando Guido cucinava usava delle erbe profumate.

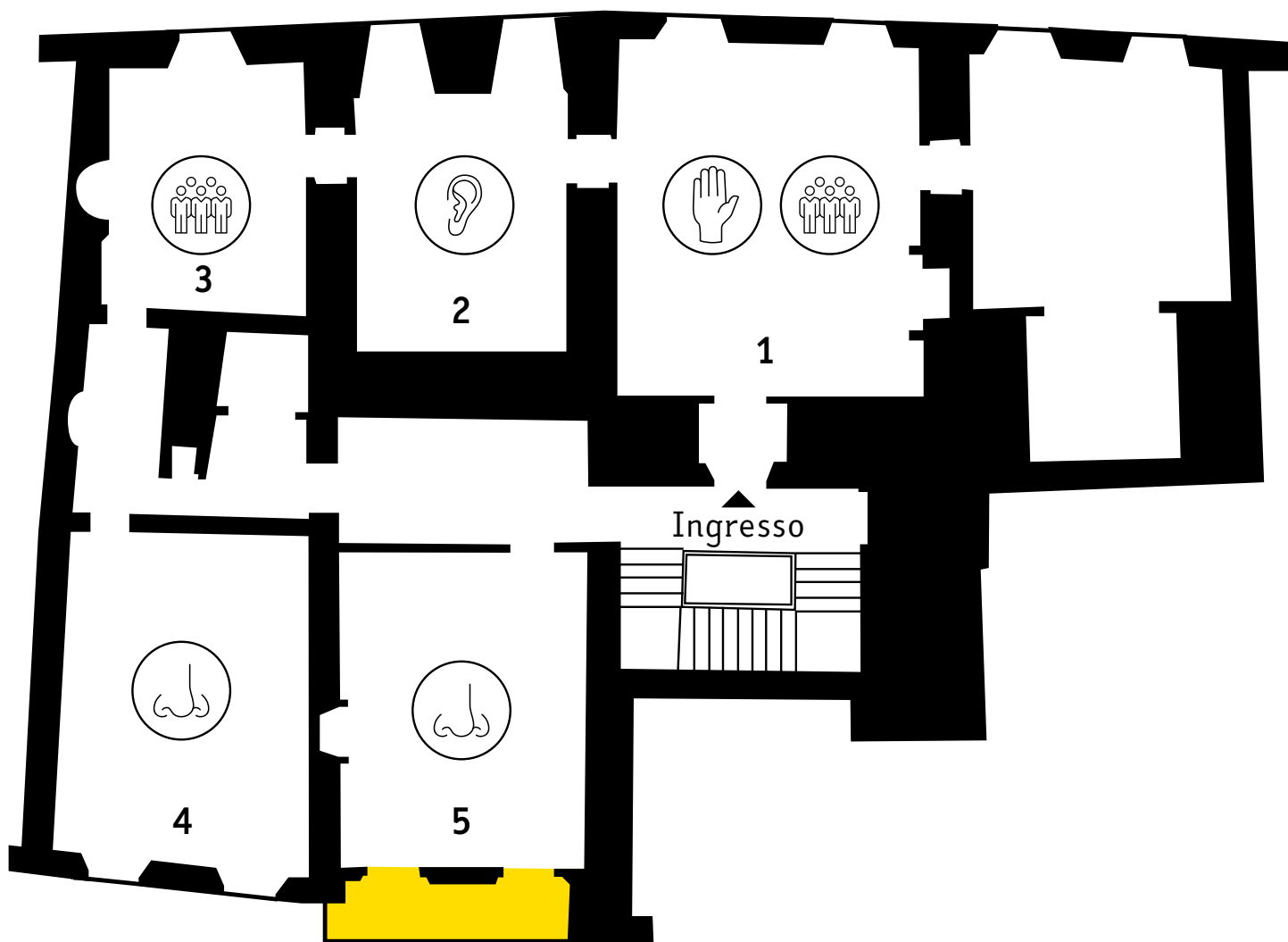
Prendi il sacchetto verde nella borsa e senti il loro odore.



Da questa stanza puoi andare sul terrazzo e vedere il paesaggio.



Mappa sensoriale



Legenda



Qui c'è molta luce



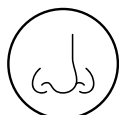
Qui puoi trovare molte persone



Qui puoi toccare gli oggetti di pietra nel sacchetto



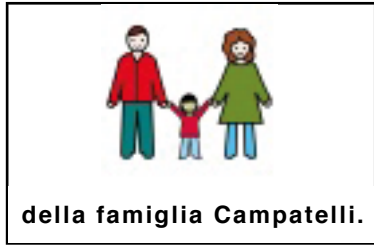
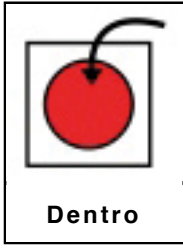
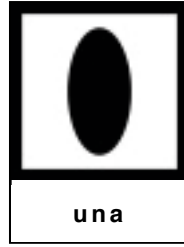
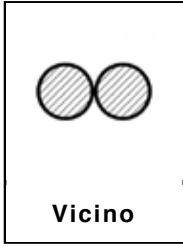
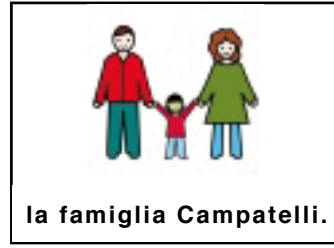
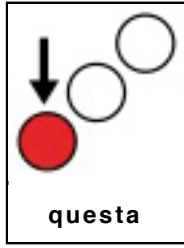
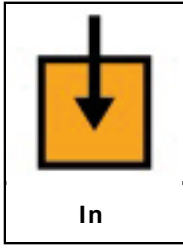
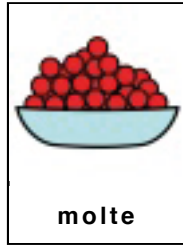
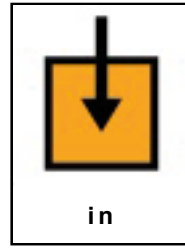
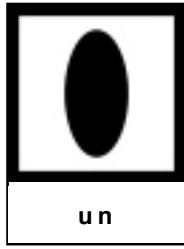
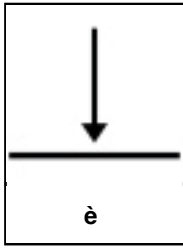
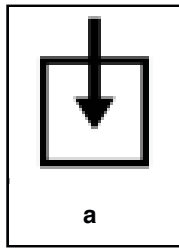
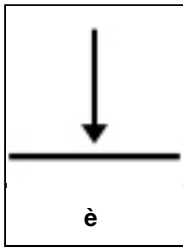
Qui puoi ascoltare la musica

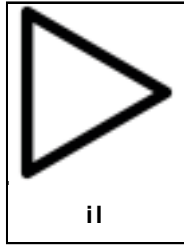
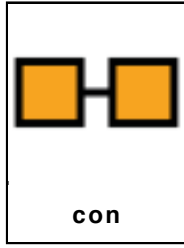
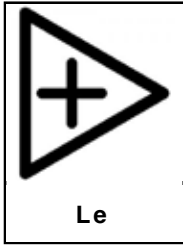
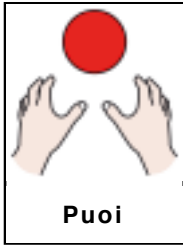
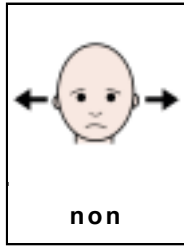
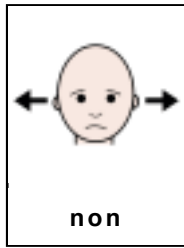


Qui puoi sentire odori e profumi



Casa Campatelli
nei simboli della Comunicazione
Aumentativa Alternativa





Quando vedi questo simbolo



vuol dire che in quel luogo ci sono delle persone che ti possono aiutare.

Ti aiutano a capire la storia delle opere d'arte, di un quadro, di una statua, di una casa, di un castello, di una villa.

Il Fondo Ambiente Italiano ha voluto realizzare il progetto Bene FAI per tutti.

Il Fondo Ambiente Italiano è un insieme di persone che si prende cura di ville, castelli, boschi e giardini e vuole che questi posti speciali siano visitati da tutti.

Bene FAI per tutti è un progetto fatto dall'Associazione l'abilità con la Fondazione De Agostini.

L'Associazione l'abilità è un insieme di persone che assiste chi ha una disabilità.

L'Associazione l'abilità e la Fondazione De Agostini vogliono che le opere d'arte siano capite da tutti.

JTI è un'importante azienda presente in tutto il mondo che ha deciso di sostenere questo progetto.

Progettazione, testi, immagini e grafica sono realizzati su riferimento delle "Linee guida europee per rendere l'informazione facile da leggere e da capire per tutti", un progetto di Inclusion Europe.



La Nuova Cultura della Disabilità

WWW.LABILITA.ORG

SEGUICI ANCHE SU FACEBOOK  TWITTER 